

Video: [Radiografía de la mutilación de clítoris](#)

Fecha: 22 de noviembre de 2015.

Medio: TV3, Telenotícies nit, minuto 01:57-2'20, 18,05- 21:50. Duración 4' 08".

Resumen: A partir de ahora las chicas mayores de edad que han sufrido la mutilación del clítoris podrán hacerse la reconstrucción de forma gratuita en la sanidad pública catalana. El Hospital Clínic será el centro de referencia. Una chica que ha vivido la operación cuenta su experiencia.

Noticia en positivo sobre la reconstrucción genital femenina aunque no aparecen asociaciones de las comunidades afectadas

La pieza sobre la incorporación de la operación de reconstrucción del clítoris en la sanidad pública catalana con el Hospital Clínic de Barcelona como centro de referencia aborda en positivo esta manifestación de la violencia machista.

La noticia considera la experiencia de las mujeres que han vivido la mutilación y posterior reconstrucción del clítoris como fuente documental de primera importancia, ya que se basa en el testimonio de Janke, una chica que la vivió en su país de origen, antes de migrar a Catalunya. Janke narra que la mutilación genital femenina (MGF) causa un dolor "incalculable" y tiene consecuencias negativas, lo que la llevó a hacerse la reconstrucción, y cómo esta operación la ha ayudado a sentirse "feliz. (...) Muy bien...interiormente, me siento completa".

Además, informa sobre la recuperación de la MGF con datos y testimonios personales y especializados. Se da a conocer que 75 mujeres se han hecho la reconstrucción del clítoris en los últimos ocho años, y la ginecóloga María José Serrano explica que la operación evita las consecuencias de la MGF, que "afecta al placer sexual de la mujer" y también es relevante de cara "a parir, o a concebir, o después de parir".

También da importancia a la prevención. Según Rosa Negre, jefa de la Unidad de Regional de Proximidad y Atención al Ciudadano de los Mossos d'Esquadra, a menudo, las alertas para evitar la intervención vienen "de las propias familias" y de "las propias madres". Para corroborar esta afirmación habría sido apropiado recoger el testimonio de entidades como [Equis \(Equipo de Sensibilización contra la MGF\)](#), la [Asociación de Mujeres Inmigrantes Subsaharianas en Catalunya \(ADDIS\)](#) y la [Asociación de Mujeres Antimutilación de Gambia](#), que durante los últimos 30 años han sensibilizado a las comunidades sobre los efectos negativos de la MGF para lograr su sustitución como rito de paso a la pubertad y su erradicación gradual. Gracias a su incidencia, el [Protocolo de Actuaciones para prevenir la MGF de 2007](#) de la Generalitat de Catalunya establece que sean las asociaciones comunitarias especializadas las que hablen con las familias y las convenzan para que eviten la intervención sin recurrir a la vía policial.

Por último, la pieza dice que la MGF está "arraigada en algunos países subsaharianos", dato que convendría precisar. [Naciones Unidas](#) y [Amnistía Internacional](#) ubican esta práctica en 29 países, mayoritariamente africanos (entre ellos, [Egipto](#)), regiones de Oriente Medio, Asia y América Latina. También en Europa donde, según el Parlamento Europeo, medio millón de mujeres han sufrido la MGF y 180.000 mujeres y niñas corren el riesgo de sufrirla.

TRANSCRIPCIÓN DE LA NOTICIA

Imagen	Audio
<p>Plano medio de la presentadora del TN presentando la noticia.</p> <p>Plano detalle de los brazos de una chica mientras habla. Subtítulo: Rehacer lo que la barbarie ha mutilado.</p> <p>Plano general de la periodista y la chica hablando. Primerísimo primer plano de las manos de la chica. Primer plano de la chica que habla</p>	<p>L'Hospital Clínic de Barcelona hace reconstrucciones genitales a chicas que han sufrido la ablación. Escucharemos el testimonio de una joven que lo ha vivido en primera persona.</p> <p>"Una de las que estaba detrás te tapaba con un pañuelo, la otra te tapaba las piernas, y la que estaba delante de ti, pues te cortaba con una cuchilla".</p>
<p>Plano general del presentador y presentadora del TN</p> <p>Reconstrucciones de clítoris. 2008-2015:75</p>	<p>Voz de la presentadora: A partir de ahora, las chicas a las que se haya mutilado el clítoris podrán ir a la sanidad pública para hacerse una reconstrucción. Des del 2008 sólo se hacía esta operación en el Institut Dexeus, que se hacía cargo, eso sí, de todos los gastos.</p> <p>Voz del presentador: En estos ocho años se han hecho un total de 75 intervenciones. Ahora se suma l'Hospital Clínic, que quiere convertirse en el centro de referencia. Se intervendrá a las mujeres mayores de edad que pidan el tratamiento. Se quiere así evitar las graves consecuencias de esta práctica, prohibida en muchos países, pero arraigada tradicionalmente en algunos colectivos.</p>
<p>Plano medio de la chica que habla de espaldas a la cámara. Plano detalle de sus manos mientras explica la historia y las mueve. Plano medio de la chica que habla de espaldas a la cámara. Plano detalle de sus manos mientras explica la historia y las mueve. Plano medio de la chica que habla de espaldas a la cámara. Subtítulo al pie: "Janke".</p> <p>Travelling que va del plano detalle de una lámpara al plano general de la casa donde la periodista y la chica entrevistada hablan.</p>	<p>"Salgo al jardín y hay tres abuelas, hay dos...una a cada lado, una a la derecha, otra a la izquierda y otra delante de ti...Entonces, todas sentadas en el medio...Entonces, una de las que estaba detrás te tapaba con un pañuelo, la otra te tapaba las piernas, y la que estaba delante de ti, pues te cortaba con una cuchilla. Y...bueno, pues te tapaban la boca y...te lo cortaban. Y sentí un dolor...bueno.... iincalculable!!!"</p> <p>Voz en off de la periodista: Es el testimonio impactante de una joven de 20 años que cuando tenía cinco sufrió una mutilación genital en su país de origen, justo antes de venir a vivir aquí. Ella se ha hecho la reconstrucción en l'Institut Dexeus.</p>

Plano detalle de sus brazos mientras habla, plano detalle de la cara y del pelo.

Plano general de la periodista y la chica mientras hablan.

Plano medio de la chica que habla de espaldas a la cámara.

Plano medio de la periodista que asiente mientras la escucha.

Plano general de la periodista y la chica mientras hablan.

Plano medio de la chica que habla de espaldas a la cámara.

Gran plano general de la fachada de l'Hospital Clínic.

Plano general de la puerta del Clínic.

Plano general de una doctora y un doctor que comentan una radiografía.

La cámara se cierra hacia el primer plano de la pantalla del ordenador.

Primerísimo primer plano de la doctora y el doctor que hablan entre sí. Plano medio de ambos de espaldas.

Plano medio de la doctora. Subtítulos:
Maria José Martínez Serrano, ginecóloga

Plano medio del doctor. Subtítulos:
Francisco Carmona, jefe de ginecología

Plano medio corto de unas niñas a las que no se les ve la cara.

Primerísimo primer plano del tronco de un árbol con figuras en tercer plano desenfocadas.

Plano medio corto de unas niñas a las que no se les

"Pero cuando lo he ido estudiando y he sabido realmente el significado de para qué servía esto, las dificultades que me podía causar, que he tenido algunas, pero, por suerte, muy leves, pues he visto que...era muy grave...y... bueno, pues si había una solución se tenía que...se tenía que hacer".

"¿Cómo ha cambiado tu vida? (voz de la periodista a la que no se enfoca).

"Bien..ha....Bien, yo ahora soy feliz, pero quiero decir, que...muy bien... interiormente, me siento completa".

A partir de ahora l'Hospital Clínic se suma, y se convierte en el centro de referencia. La sanidad pública se hace cargo. Un equipo formado por el Servicio de Ginecología, el de Cirugía y el de Psiquiatría atenderán a las víctimas de esta práctica arraigada en algunos países subsaharianos, que puede tener graves consecuencias.

"No sólo es una cosa que afecta al placer sexual de la mujer, sino que también de cara al parto, y de cara a concebir, y...y de parir, y de consecuencias después de parir, puede tener consecuencias graves. Sobre todo infecciones y sangrados".

"Cualquier mujer que lo necesite y que...y que manifieste el deseo de hacerlo. Si es una menor, no podrá hacerlo y tendremos que esperar a los 18 años.

Voz en off de la periodista: Se calcula que en Cataluña hay unas 20.000 niñas en situación de riesgo. En las comarcas de Girona este año se ha detectado a una joven de 14 años que ha sufrido una ablación de clítoris.

Un caso que llega por [el Departament de Salut, Serveis Socials, o Ensenyament, y que los Mossos d'Esquadra han llevado a

ve la cara.

Primer plano de los pies de una niña andando.

Plano general de una mujer negra con velo que recoge agua de una fuente con una garrafa.

Plano medio de una Mossa d'Esquadra. Subtítuls:
Rosa Negre, jefa de la Unitat Regional de Proximitat
i Atenció al Ciutadà

los juzgados, que tendrán que buscar quién tiene la responsabilidad.

La tendencia, sin embargo, es que las alertas lleguen de las mismas familias.

"También hay que decir que tres niñas han sido las propias madres que han venido a pedir, a comunicar a la policía que, en caso de que estas niñas viajaran con los padres podría haber riesgo de mutilación, por tanto, que es la propia comunidad que nos identifica al cuerpo policial como... a ver, como un recurso para proteger a estas menores....